

## التحفيظ العقاري

صيغة محينة بتاريخ 27 ذو الحجة 1432 (24 نوفمبر 2011)

## تقديم

خضع ظهير 09 رمضان 1331 (12 غشت 1913) المتعلق بالتحفيظ العقاري لمجموعة من التعديلات في فترات متفرقة على امتداد قرابة قرن من الزمان، كان آخرها بواسطة القانون رقم 14.07، الصادر بتنفيذ الظهير الشريف المؤرخ في 25 من ذي الحجة 1432 (22 نوفمبر 2011)، والذي بموجبه عرف الظهير المذكور تعديلات جوهرية همت جميع الفصول بدون استثناء مع الاحتفاظ بتاريخية النص و هيكلته.

وقد اشتمل القانون رقم 14.07 المغير والمتمم لظهير 12 غشت 1913 على أربع (4) مواد مفصلة كما يلي:

- بمقتضى المادة الأولى تم تغيير وتميم أحكام 63 فصلا من الظهير السالف الذكر وهي كالتالي:

1 و 6 و 8 و 9 و 10 و 12 و 13 و 16 و 18 و 19 و 20 و 21 و 22 و 23 و 24 و 26 و 27 و 31 و 34 و 35 و 38 و 40 و 41 و 42 و 43 و 44 و 48 و 50 و 51 و 52 و 54 مكرر و 55 و 60 و 61 و 62 و 63 و 65 و 66 و 67 و 68 و 69 و 72 و 74 و 75 و 76 و 77 و 78 و 84 و 85 و 88 و 89 و 90 و 91 و 93 و 94 و 97 و 101 و 102 و 103 و 104 و 105 و 107.

وبمقتضى المادة الثانية تم نسخ وتعويض أحكام 28 فصلا من الظهير المذكور أعلاه وهي كالتالي:

7 و 11 و 14 و 15 و 17 و 25 و 29 و 30 و 32 و 37 و 45 و 47 و 58 و 64 و 65 مكرر و 70 و 71 و 73 و 82 و 83 و 86 و 87 و 95 و 96 و 100 و 106 و 108 و 109.

وبمقتضى المادة الثالثة تم تتميم ظهير 9 رمضان 1331 (12 غشت 1913) بمقتضيات 23 فصلا التالية:

الفصل 37 مكرر والفصل من 1-51 إلى 19-51 والفصل 86 مكرر والفصل 105 مكرر و 110.

وبمقتضى المادة الرابعة تم نسخ:

أحكام 18 فصلا الآتية: 2، 3، 4، 5، 28، 36، 46، 49، 53، 56، 57، 59، 79، 80، 81، 92، 98 و 99؛ إضافة إلى مقتضيات الظهير الشريف المؤرخ في 18 من رجب 1333 (فاتح يونيو 1915) المتعلق بمقتضيات انتقالية لتطبيق الظهير المتعلق بالتحفيظ العقاري.

## الظهير الشريف الصادر في 9 رمضان 1331 (12 أغسطس 1913) المتعلقة بالتحفيظ العقاري كما تم تعديله بالنصوص

### القانونية التالية :

1. القانون رقم 14.07 المغير والمتم بمقتضاه الظهير الشريف الصادر في 9 رمضان 1331 (12 أغسطس 1913)، الصادر بتنفيذ الظهير الشريف رقم 1.11.177 في 25 من ذي الحجة 1432 (22 نوفمبر 2011)، الجريدة الرسمية عدد 5998 بتاريخ 27 ذو الحجة 1432 (24 نوفمبر 2011)، ص 5575؛
2. الظهير الشريف بمثابة قانون رقم 1.75.243 بتاريخ 12 ربيع الثاني 1396 (12 أبريل 1976)، الجريدة الرسمية عدد 3312 بتاريخ 21 ربيع الثاني 1396 (21 أبريل 1976)، ص 1355؛
3. المرسوم الملكي بمثابة قانون رقم 08.68 بتاريخ 10 جمادى الأولى 1388 (5 غشت 1968)، الجريدة الرسمية عدد 2911 بتاريخ 19 جمادى الأولى 1388 (14 غشت 1968)، ص 1803؛
4. المرسوم الملكي رقم 015.66 بتاريخ 6 رمضان 1386 (19 ديسمبر 1966)، الجريدة الرسمية عدد 2826 بتاريخ 15 رمضان 1386 (28 ديسمبر 1966)، ص 2711؛
5. المرسوم رقم 2.64.282 بتاريخ فاتح رمضان 1384 (5 يناير 1965)، الجريدة الرسمية عدد 2729 بتاريخ 15 شوال 1384 (17 بيراير 1965)، ص 284؛
6. الظهير الشريف رقم 1.58.108 الصادر في 7 ذي القعدة 1377 (26 مايو 1958)، الجريدة الرسمية عدد 2380 بتاريخ 17 ذي القعدة 1377 (6 يونيو 1958)، ص 1290؛
7. الظهير الشريف الصادر في 25 ذي الحجة 1373 (25 غشت 1954)، الجريدة الرسمية عدد 2188 بتاريخ 2 صفر 1374 (1 أكتوبر 1954)، ص 2643؛
8. الظهير الشريف الصادر في 23 من رجب عام 1370 (30 أبريل 1951)، الجريدة الرسمية عدد 2014 بتاريخ فاتح يونيو 1951، ص 1312؛
9. الظهير الشريف الصادر في 6 رجب 1369 (24 أبريل 1950)، الجريدة الرسمية عدد 1963 بتاريخ 9 يونيو 1950، ص 1214؛
10. الظهير الشريف الصادر في 14 من شعبان 1363 (4 غشت 1944)، الجريدة الرسمية عدد 1664 بتاريخ 15 سبتمبر 1944، ص 914؛
11. الظهير الشريف الصادر في 4 من صفر 1357 (5 أبريل 1938)، الجريدة الرسمية عدد 1345 بتاريخ 5 غشت 1938، ص 1273؛
12. الظهير الشريف الصادر في 15 من شعبان 1355 (31 أكتوبر 1936)، الجريدة الرسمية عدد 1260 بتاريخ 18 ديسمبر 1936، ص 1770؛

13. الظهير الشريف الصادر في 17 من رجب 1342 (23 فبراير 1924)، الجريدة الرسمية عدد 571 بتاريخ 8 أبريل 1924 ص 571؛
14. الظهير الشريف الصادر في 30 من شعبان 1336 (10 يونيو 1918)، الجريدة الرسمية عدد 270 بتاريخ 1 يوليو 1918، ص 659؛
15. الظهير الشريف الصادر في 7 ذي الحجة 1335 (24 سبتمبر 1917)، الجريدة الرسمية عدد 216 بتاريخ 18 يونيو 1917، ص 486؛
16. الظهير الشريف الصادر في 10 رجب 1335 (2 مايو 1917)، الجريدة الرسمية عدد 234 بتاريخ 22 أكتوبر 1917، ص 867؛
17. الظهير الشريف الصادر في 29 ذي الحجة 1334 (27 أكتوبر 1916)، الجريدة الرسمية عدد 184 بتاريخ 6 نوفمبر 1916، ص 854.

**الظهير الشريف الصادر في 9 رمضان 1331 (12 أغسطس 1913) المتعلقة بالتحفيظ العقاري كما وقع تغييره وتميمه بالقانون رقم 14.07 الصادر بتنفيذه الظهير الشريف رقم 1.11.177 في 25 من ذي الحجة 1432 (22 نوفمبر 2011)**

### **القسم الأول: التحفيظ<sup>1</sup>**

#### **الباب الأول: طبيعة التحفيظ والغرض منه<sup>2</sup>**

##### **الفصل 1**

يرمي التحفيظ إلى جعل العقار المحفظ خاضعا للنظام المقرر في هذا القانون من غير أن يكون في الإمكان إخراجه منه فيما بعد ويقصد منه:

- تحفيظ العقار بعد إجراء مسطرة للتطهير يترتب عنها تأسيس رسم عقاري وبطلاز ما عداه من الرسوم، وتطهير الملك من جميع الحقوق السالفة غير المضمنة به؛
- تقيد كل التصرفات والواقع الramie إلى تأسيس أو نقل أو تغيير أو إقرار أو إسقاط الحقوق العينية أو التحملات المتعلقة بالملك، في الرسم العقاري المؤسس له.

##### **الفصول 2 و 3 و 4 و 5<sup>3</sup>**

##### **الفصل 6**

إن التحفيظ أمر اختياري، غير أنه إذا قدم مطلب للتحفيظ فإنه لا يمكن سحبه مطلقا.

1 - تم نسخ وتعويض أحكام الفصول 7 و 11 و 14 و 15 و 17 و 25 و 29 و 30 و 32 و 37 و 45 و 47 و 58 و 64 من القسم الأول أعلاه بمقتضى المادة الثانية من القانون رقم 14.07 المغير والمتمم بمقتضاه الظهير الشريف الصادر في 9 رمضان 1331 (12 أغسطس 1913)، الصادر بتنفيذه الظهير الشريف رقم 1.11.177 في 25 من ذي الحجة 1432 (22 نوفمبر 2011)، الجريدة الرسمية عدد 5998 بتاريخ 27 ذو الحجة 1432 (24 نوفمبر 2011)، ص 5575.

2 - تم تغيير وتميم أحكام الفصول 1 و 6 و 8 من الباب الأول أعلاه بمقتضى المادة الأولى من القانون رقم 14.07، سالف الذكر.

3 - تم نسخ هذه الفصول بمقتضى القانون رقم 14.07، سالف الذكر.

## الفصل 7

يكون التحفظ إجباريا في الحالات المنصوص عليها في قوانين خاصة، وفي المناطق التي سيتم فتحها لهذه الغاية بقرار يتخذه الوزير الوصي على الوكالة الوطنية للمحافظة العقارية والمسح العقاري والخرائطية بناء على اقتراح من مديرها.

ابتداء من نشر هذا القرار، يمكن لمستخدمي الوكالة الوطنية للمحافظة العقارية والمسح العقاري والخرائطية ولكل الأشخاص الذين تؤهلهم لذلك دخول العقارات المعنية للقيام بالأبحاث والأشغال الطبغرافية التي تتطلبها عمليات التحفظ الإجباري.

تحدد إجراءات التحفظ الإجباري المتعلقة بالحالات الواردة أعلاه في الفرع السادس من هذا الباب.

تدرج المطالب في المناطق التي سيتم فتحها للتحفظ الإجباري مجانا.

## الفصل 8

يكون التحفظ كذلك إجباريا عندما تأمر به المحاكم المختصة أثناء متابعة إجراءات الحجز العقاري في مواجهة المحجوز عليه.

## الباب الثاني: مسطرة التحفظ<sup>4</sup>

### الفرع الأول: المحافظ على الأماكن العقارية

#### الفصل 9

يعين في دائرة نفوذ كل عمالة أو إقليم محافظ أو أكثر على الأماكن العقارية. يكلف المحافظ على الأماكن العقارية بمسك السجل العقاري الخاص بالدائرة الترابية التابعة لنفوذه والقيام بالإجراءات والمساطر المقررة في شأن التحفظ العقاري.

### الفرع الثاني: مطلب التحفظ

#### الفصل 10

لا يجوز تقديم مطلب التحفظ إلا من يأتي ذكرهم:

- 1- المالك؛
- 2- الشريك في الملك مع الاحتفاظ بحق الشفعة لشركائه، وذلك عندما تتوفر فيهم الشروط الازمة للأخذ بها؛

<sup>4</sup> - تم تغيير وتنjem أحکام الفصول 9 و 10 و 12 و 13 و 16 و 18 و 19 و 20 و 21 و 22 و 23 و 24 و 26 و 27 و 31 و 34 و 35 و 38 و 40 و 41 و 42 و 43 و 44 و 48 و 50 و 51 و 52 و 55 و 54 و 56 و 60 و 61 من الباب الثاني أعلاه بمقتضى المادة الأولى من القانون رقم 14.07، سالف الذكر.

3- المتمتع بأحد الحقوق العينية الآتية: حق الانقاض، حق السطحية، الكراء الطويل للأمد، الزينة، الهواء والتعلية، والحبس؛

4- المتمتع بارتفاقات عقارية بعد موافقة صاحب الملك.  
والكل مع مراعاة المقتضيات المتعلقة بالتحفيظ الإجباري.

## الفصل 11

يجوز للدائن، الذي لم يقبض دينه عند حلول أجله، طلب التحفيظ بناء على قرار قضائي صادر لفائدة بالحجز العقاري ضد مدينه.

## الفصل 12

يحق للنائب الشرعي أن يقدم مطلبا للتحفيظ في اسم المحجور أو القاصر حين تكون لهذا المحجور أو القاصر حقوق تسمح له بتقديم الطلب لو لم يكن محجورا أو قاصرا.

## الفصل 13

يقدم طالب التحفيظ للمحافظ على الأماكن العقارية، مقابل وصل يسلم له فورا، مطليا موقعا من طرفه أو من ينوب عنه بوكالة صحيحة، يتضمن لزوما ما يلي:

1- اسمه الشخصي والعائلي وصفته ومحل سكناه وحالته المدنية وجنسيته وإن اقتضى الحال اسم الزوج والنظام المالي للزواج أو كل اتفاق تم طبقا لمقتضيات المادة 49 من مدونة الأسرة، ويتضمن في حالة الشياع نفس البيانات المذكورة أعلاه بالنسبة لكل شريك مع التنصيص على نصيب كل واحد منهم، وإذا كان طالب التحفيظ شخصا اعتباريا فيجب بيان تسميه وشكله القانوني ومقره الاجتماعي واسم ممثله القانوني؛

2- تعين عنوان أو موطن مختار في الدائرة الترابية التابعة لنفوذ المحافظة العقارية الموجود بها الملك، إذا لم يكن لطالب التحفيظ محل إقامة في هذه الدائرة؛

3- مراجع بطاقة التعريف الوطنية أو أي وثيقة أخرى تعرف بهويته، عند الاقتضاء؛

4- وصف العقار المطلوب تحفيظه ببيان البناءات والأغراض الموجودة به ومشتملاته ونوعه وموقعه ومساحته وحدوده والأماكن المتصلة والمجاورة له وأسماء وعنوانين أصحابها، وإن اقتضى الحال الاسم الذي يعرف به العقار؛

5- بيان أنه يحوز كل العقار أو جزءا منه مباشرة أو عن طريق الغير، وفيما إذا انتزعت منه الحيازة، يتعين بيان الظروف التي تم فيها ذلك؛

6- تقدير القيمة التجارية للعقار وقت تقديم المطلب؛

7- بيان الحقوق العينية العقارية المترتبة على الملك مع التنصيص على أصحاب هذه الحقوق بذكر أسمائهم الشخصية والعائلية، وصفاتهم، وعنوانينهم وحالتهم المدنية وجنسيتهم وإن اقتضى الحال اسم الزوج والنظام المالي للزواج أو كل اتفاق تم طبقا لمقتضيات المادة 49 من مدونة الأسرة؛

8- بيان أصل التملك.

إذا كان طالب التحفيظ لا يستطيع التوقيع أو يجهله، فإن المحافظ على الأملك العقارية يشير إلى ذلك ويشهد بأن مطلب التحفيظ قد قدم إليه من طرف المعني بالأمر بعد أن يتحقق من هويته.

### الفصل 14

يقدم طالب التحفيظ مع مطلبه أصول أو نسخ رسمية للرسوم والعقود والوثائق التي من شأنها أن تعرف بحق الملكية وبالحقوق العينية المترتبة على الملك.

### الفصل 15

يمكن للمحافظ على الأملك العقارية أن يطلب، على نفقة طالب التحفيظ، ترجمة الوثائق المدللي بها بواسطة ترجمان محلف إذا كانت محررة بلغة أجنبية.

### الفصل 16

يمكن لمالكين متعددين أن يتقدمو على تحفيظ عقاراتهم في آن واحد إذا كانت هذه العقارات متجاورة أو تفصل بينها فقط أجزاء من الملك العمومي، وفي هذه الحالة تحرر مطالب التحفيظ في صيغتها العادية وتتضمن بها جميع البيانات المطلوبة في الفصل 13 من هذا القانون، وذلك بالنسبة لكل واحد من طالبي التحفيظ أو لكل مجموعة من طالبي التحفيظ على الشياع، وبالنسبة لكل واحد من العقارات المطلوب تحفيظها، ثم تودع جميع الطلبات بالمحافظة العقارية مصحوبة بطلب مستقل وموحد، موقع من طرف طالبي التحفيظ يرمي إلى اتباع إجراءات التحفيظ دفعه واحدة.

بعدما يتوصل المحافظ على الأملك العقارية بهذا الطلب يجري في شأن مطالب التحفيظ مجتمعة المسطرة العادية، ويحرص على إنجاز الإجراءات المتعلقة بها في وقت واحد، وذلك لأن يقوم بالإعلانات الواردة في الفرع الثالث بعده في نفس الوقت، ويعين عمليات التحديد تاريخا واحدا، وينتدب للقيام بها من ينوب عنه في مرة واحدة أو مرات متواتلة بقدر ما تدعو إليه الحاجة.

ويرفع المحافظ على الأملك العقارية في آن واحد عند الاقضاء، إلى المحكمة الابتدائية وعلى الشكل المحدد في الفصل 32 من هذا القانون ملفات مطالب التحفيظ المثلثة بالدعوى مجتمعة ويوسّس رسوما عقارية لمطالب التحفيظ الخالية من التعرض مجتمعة كذلك.

وتجرى عمليات التحقيق والبحث والتنقل في شأنها بصفة مجتمعة.

## الفرع الثالث: الإعلانات والتحديد ووضع التصميم

### الفصل 17

يقوم المحافظ على الأملك العقارية داخل أجل عشرة أيام من إيداع مطلب التحفيظ بتحريير ملخص له يعمل على نشره في الجريدة الرسمية، ويبلغ مضمونه إلى علم العموم

بالوسائل المتاحة. وبعد نشر الملخص المذكور يحرر، داخل أجل شهرين من تاريخ هذا النشر، إعلانا يضمنه تاريخ ووقت إجراء التحديد.

## الفصل 18

يوجه المحافظ على الأماكن العقارية نسخا من الوثائق المشار إليها في الفصل 17 من هذا القانون، مقابل إشعار بالتوصل، إلى رئيس المحكمة الابتدائية وممثل السلطة المحلية ورئيس المجلس الجماعي الذين يقع العقار المعنى في دائرة نفوذه، وذلك قبل التاريخ المعين للتحديد بعشرين يوما.

يقوم كل واحد من هؤلاء لزوما، بتعليق الوثائق المذكورة في مقر إدارته، ويعمل على إبقائها معروضة على أنظار العموم إلى اليوم المعين للتحديد.

يقوم ممثل السلطة المحلية كذلك بإشهار ملخص المطلب والإعلان عن تاريخ ووقت التحديد في الأسواق الواقعة في دائرة نفوذه إلى يوم التحديد.

## الفصل 19

يقوم المحافظ على الأماكن العقارية بتسهير عمليات التحديد. وينتدب لهذه الغاية مهندسا مساحا طبوعراقيا محفلا من جهاز المسح العقاري، مقيدا في جدول الهيئة الوطنية للمهندسين المساحين الطبوعرافيين.

ينجز المهندس المساح الطبوعراقي المنتدب عملية التحديد، تحت مسؤوليته، بحضور طالب التحفيظ.

يستدعي المحافظ على الأماكن العقارية شخصيا لهذه العملية بواسطة عون من المحافظة العقارية أو بالبريد المضمون أو عن طريق السلطة المحلية أو بأي وسيلة أخرى للتبلغ:

- 1- طالب التحفيظ؛
- 2- المجاورين المبينين في مطلب التحفيظ؛
- 3- المتدخلين وأصحاب الحقوق العينية والتحملات العقارية المصرح بهم بصفة قانونية.

وتتضمن هذه الاستدعاءات الدعوة لحضور عمليات التحديد شخصيا أو بواسطة نائب بوكالة صحيحة.

## الفصل 20

ينجز التحديد في التاريخ والوقت المعينين له. ولتوفير الظروف الملائمة لإجراء عمليات التحديد، يجب على وكيل الملك تسخير القوة العمومية، عند الاقتضاء، بطلب من المحافظ على الأماكن العقارية أو من كل من له مصلحة.

يقوم المهندس المساح الطبوعراقي المنتدب باستفسار طالب التحفيظ والمجاورين والمعارضين والمتدخلين وأصحاب الحقوق العينية والتحملات العقارية المصرح بهم بصفة

قانونية عن كل ما يتعلق بالملك المعنى. يبين طالب التحفيظ حدود العقار الذي يعتزم تحفيظه ويبدي المجاورون وكل المتتدخلين ما لهم من ملاحظات ومنازعات.

يعاين المهندس المساح الطبوغرافي المنتدب واقع الحيازة ومدتها. ويعاين حالة العقار، كما يباشر غير ذلك من المعاينات وأعمال البحث المفيدة.

يضع المهندس المساح الطبوغرافي المنتدب الأنصاب سواء لتحديد المحيط الذي عينه طالب التحفيظ أو لضبط القطع المشمولة به والتي تكون محل تعرضات من طرف الغير ثم يضع تصميماً موجزاً يسمى التصميم المؤقت للتحفيظ.

## الفصل 21

يحرر المهندس المساح الطبوغرافي المنتدب محضراً للتحفيظ يبين فيه:

- 1- تاريخ ووقت العملية سواء أجزت في مرة واحدة أو عدة مرات؛
- 2- الأسماء الشخصية والعائلية للحاضرين وصفاتهم ومراتبهم ومواعيدهم وعناوينهم؛
- 3- مختلف الأحداث التي وقعت أثناء العملية وتصريحات الأطراف التي تدخلت فيها؛
- 4- معاينات البحث ومميزات العقار (الربى والوهاد والممرات والطرق والعدان ومجاري المياه، وكل توابع الملك العمومي والبناءات والأبار والبساتين والأغراض والمزروعات، مع بيان أسماء الحائزين عند الاقتضاء، والمقابر والأضرحة إلى غير ذلك)؛
- 5- وصف وموقع الأنصاب وعدها ووصف حدود العقار والأجزاء المشمولة به؛
- 6- الوثائق المدللة بها من لدن الأطراف؛
- 7- الاتفاques التي تمت بين الأطراف أثناء إجراء التحفيظ.

يوقع محضر التحفيظ من طرف المهندس المساح الطبوغرافي المنتدب، وكل الأطراف الحاضرة وإلا فينص على أنهم لا يستطيعون التوقيع أو امتنعوا عنه.  
يرفق بالمحضر التصميم المؤقت للتحفيظ، والوثائق المدللة بها من قبل الأطراف، وتحرر قائمة بهذه المرفقات.

## الفصل 22

إذا لم يحضر طالب التحفيظ أو من ينوب عنه في المكان والتاريخ والوقت المعينين لإنجاز عملية التحفيظ، فلا يتم إنجازها ويقتصر في المحضر على إثبات هذا التغييب.

## الفصل 23

دون المساس بأحكام الفصل 6 من هذا القانون، إذا نص المحضر على تغيب طالب التحفيظ أو من ينوب عنه أو على عدم قيامه بما يلزم لإجراء عملية التحفيظ، فإن مطلب التحفيظ يعتبر لاغياً وكأن لم يكن إذا لم يدل بعد مقبول داخل أجل شهر من تاريخ توصله بالإذار.

يعتبر مطلب التحفيظ كذلك لاغياً وكأن لم يكن إذا تعذر على المحافظ على الأموال العقارية أو نائبه إنجاز عملية التحفيظ لمرتدين متاليتين بسبب نزاع حول الملك.

أما إذا نص المحضر على تفويض العمليات المقررة في الفصل 21، فإن المحافظ على الأموال العقارية يقوم، وفق الفصل 18 من هذا القانون، بنشر وتعليق إعلان يتضمن أن التعرضات على التحفيظ تقدم لدى المحافظة العقارية خلال أجل شهرين ابتداء من يوم نشره بالجريدة الرسمية.

ينشر هذا الإعلان داخل أقصاه أربعة أشهر الموالية للتحديد النهائي للعقار، وينشر من جديد في حالة تحديد تكميلي لاحق ينبع عنه تمديد حدود العقار.

#### **الفرع الرابع: التعرضات**

الفصل 24

يمكن لكل شخص يدعي حقا على عقار تم طلب تحفيظه أن يتدخل عن طريق التعرض في مسطورة التحفيظ خلال أجل شهرين يبتدئ من يوم نشر الإعلان عن انتهاء التحديد في الجريدة الرسمية إن لم يكن قام بذلك من قبل وذلك:

- 1- في حالة المنازعة في وجود حق الملكية لطالب التحفيظ أو في مدى هذا الحق أو بشأن حدود العقار؛
  - 2- في حالة الادعاء باستحقاق حق عيني قابل للقييد بالرسم العقاري الذي سيقع تأسيسه؛
  - 3- في حالة المنازعة في حق وقع الإعلان عنه طبقاً للفصل 84 من هذا القانون.

الفصل 25

تقديم التعرضات عن طريق تصريح كتابي أو شفوي إما للمحافظ على الأموال العقارية، وإما للمهندس المساح الطبغرافي المنتدب أثناء إجراء التحديد. تضمن التصريحات الشفوية للمتعرض، بحضوره في محضر يحرر في نسختين تسلم إليه أحدهما.

إن التصريحات والرسائل المحررة للغرض المشار إليه سابقاً يجب أن تبين فيها هوية المترعض، حالته المدنية، عنوانه الحقيقي أو المختار، اسم المالك، رقم مطلب التحفيظ، طبيعة ومدى الحق موضوع النزاع، بيان السندات والوثائق المدعاة للطلب.

يجب على المتعارضين أن يودعوا السندات والوثائق المثبتة لهويتهم والمدعمة لتعريضهم ويؤدوا الرسوم القضائية وحقوق المرافعة أو يدلوا بما يفيد حصولهم على المساعدة القضائية وذلك قبل انصرام الشهر المولى لانتهاء أجل التعرض.

يمكن أن تسلم لطالبي التحفيظ والمتدخلين في المسطرة، بطلب منهم، صور شمسية للوثائق المدلّى بها من طرف المتعرضين.

يقوم المحافظ على الأملاك العقارية بتضمين التعرضات المقدمة وفق الشروط المنصوص عليها أعلاه في سجل خاص يدعى "سجل التعرضات".

إذا كان التعرض لا يتعلّق إلا بجزء من العقار لم يتيسّر تحديده بكيفية صحيحة أثناء إجراء عملية التحديد حسبما هو منصوص عليه في الفصل 20 تباشر هذه العملية على نفقة المترّض.

إذا تعذر تحديد الجزء محل النزاع، فإن المحافظ على الأموال العقارية يحيل المطلب على المحكمة الابتدائية، ويمكن للقاضي المقرر الذي أحيل عليه الملف أن ينجز هذا التحديد طبقاً لمقتضيات الفصل 34 من هذا القانون.

الفصل 26

يجب على كل شخص يقدم طلب التعرض باسم الغير:

- 1- أن يثبت هويته؛
  - 2- عندما يتعرض بصفته وصيا أو نائبا قانونيا أو وكيلاً أن يبرر ذلك بالإدلاء بوثائق صحيحة وأن يعطي البيانات المقررة في الفصل 25 من هذا القانون، وأن يدللي برسوم الإرثات عندما يتعلق الأمر بشركاء في الإرث.

يمكن في جميع الأحوال، على شرط أن تقدم الإثباتات المنصوص عليها سابقاً، التدخل في المسطورة عن طريق التعرض باسم المحجورين والقاصرين والغائبين والمفقودين وغير الحاضرين، وذلك من طرف الأوصياء والممثلين الشرعيين ووكيل الملك والقاضي المكلف بشؤون القاصرين والقيم على أموال الغائبين والمفقودين.

الفصل 27

لا يقبل أي تعرض باستثناء ما هو منصوص عليه في الفصل 29 بعد انصرام أجل  
شهرين يبتدئ من تاريخ نشر الإعلان المذكور في الفصل 23 من هذا القانون بالجريدة  
الرسمية.

الفصل 28<sup>5</sup>

الفصل 29

بعد انصرام الأجل المحدد في الفصل 27 أعلاه يمكن أن يقبل التعرض بصفة استثنائية من طرف المحافظ على الأموال العقارية، ولو لم يرد على مطلب التحفيظ أي تعرض سابق، شريطة أن لا يكون الملف قد وجه إلى المحكمة الابتدائية.

يتعين على المترض أن يدللي للمحافظ على الأموال العقارية، بالوثائق المبينة للأسباب التي منعه من تقديم تعرضه داخل الأجل، وبالعقود والوثائق المدعمة لتعرضه. كما يتعين عليه أن يؤدي الرسوم القضائية وحقوق المراقبة أو يثبت حصوله على المساعدة القضائية. يكون قرار المحافظ على الأموال العقارية برفض التعرض غير قابل للطعن القضائي.

5 - تم نسخ هذا الفصل بمقتضى القانون رقم 14.07 السالف الذكر.

#### **الفرع الخامس: التحفيظ من طرف المحافظ على الأملاك العقارية والبت في التعرضات**

الفصل 30

خلال الثلاثة أشهر الموالية لانصرام أجل التعرض يقوم المحافظ على الأملال العقارية بتحفيظ العقار بعد التحقق من إنجاز جميع الإجراءات المقررة في هذا القانون، ومن شرعية الطلب وكفاية الحجج المدللي بها، وعدم وقوع أي تعرض.

الفصل 31

إذا وقعت تعرضات فإن المحافظ على الأملك العقارية يبلغ فورا نسخة من مضمونها إلى طالب التحفيظ الذي يمكنه، قبل انصرام الشهر المولى لانتهاء أجل التعرض، أن يدللي بما يثبت رفعها أو يصرح بقبولها.

إذا أزال طالب التحفظ التعرضات تماماً سواء كان ذلك بإثباته رفعها أو بقبوله لها،  
أمكن للمحافظ على الأموال العقارية أن يباشر التحفظ وفق ما هو منصوص عليه في الفصل  
السابق.

إذا لم يتمكن طالب التحفيظ من ذلك فإن المحافظ على الأموال العقارية، يمكنه أن يجزئ المطلب، ويؤسس رسمياً عقارياً خاصاً بالجزء الذي لا يشمله النزاع بعد إجراء تحديد تكميلي.

يمكن للمحافظ على الأملالك العقارية أثناء جريان المسطرة وقبل توجيه الملف إلى المحكمة الابتدائية، أن يعمل على تصالح الأطراف ويحرر محضرا بالصلح يوقع من قبلهم. وتكون لاتفاقات الأطراف المدرجة بهذا المحضر قوة الالتزام العرفي.

الفصل 32

يعتبر التعرض لاغيا وكأن لم يكن، إذا لم يقدم المترض خلال الأجل المنصوص عليه في الفصل 25 من هذا القانون، الرسوم والوثائق المؤيدة لتعريضه، ولم يؤد الرسوم القضائية وحقوق المراقبة أو لم يثبت حصوله على المساعدة القضائية.

تؤدي الرسوم القضائية وحقوق المراقبة عن كل واحد من التعرضات المتعلقة بالطلب الواحد ويتم استخلاصها من طرف المحافظة العقارية لفائدة كتابة الضبط بالمحكمة الابتدائية.

إن التعرضات المتبادلة بين مطلبين للتحفيظ الناتجة عن تداخل بينهما، لا تؤدي عنها الرسوم القضائية ولا حقوق المرافعة.

خلال الثلاثة أشهر الموالية لانصرام الأجل المنصوص عليه في الفصل 23 يوجه المحافظ على الأملك العقارية مطلب التحفيظ والوثائق المتعلقة به إلى المحكمة الابتدائية التي يقع العقار بدارتها.

الفصل ٣٣<sup>٦</sup>

الفصل 34

يعين رئيس المحكمة الابتدائية فور توصله بمطلب التحفظ قاضيا مقررا يكلف بتحضير القضية للحكم واتخاذ جميع الإجراءات المناسبة لهذه الغاية، ويمكن للقاضي المقرر على الخصوص إما تلقائيا وإما بطلب من أحد الأطراف أن ينتقل إلى عين العقار موضوع النزاع ليجري بشأنه بحثا أو يطبق عليه الرسوم. كما يمكنه بعد موافقة رئيس المحكمة أن ينذب لهذه العمليات قاضيا آخر.

ويراعي حينئذ القاضي المقرر أو القاضي المنتدب من طرفه القواعد المنصوص عليها في قانون المسطرة المدنية.

ويمكنه إن اقتضى الحال طلب مساعدة مهندس مساح طبوغرافي ملحق من جهاز المسح العقاري، مقيد في جدول الهيئة الوطنية للمهندسين المساحين الطبوغرافيين، بعد الاتفاق مع المحافظ على الأملال العقارية على تعينه وعلى تاريخ انتقاله إلى عين المكان. ويحدد، من جهة أخرى، المبلغ الذي يجب أن يودعه المعنى بالأمر حسب الأشغال التي ستتجرأ وتعويضات التي تقتضيها.

ويتمكنه كذلك أن يتلقى جميع التصريحات أو الشهادات، ويتخذ جميع الإجراءات التي يراها مفيدة لتحضير القضية، ويستمع بالخصوص إلى الشهود الذين يرغب الأطراف في الاستماع إليهم.

الفصل 35

عندما يرى القاضي المقرر أن القضية قد أصبحت جاهزة يخبر الأطراف بيوم الجلسة العلنية التي ستعرض فيها وذلك قبل موعدها بثمانية أيام على الأقل بعد التوصل بالاستدعاء.

الفصل 36<sup>7</sup>

الفصل 37

عند افتتاح المناقشات يعرض القاضي المقرر القضية ويعين المسائل التي تتطلب حل دون أن يبدي أي رأي ثم يقع الاستماع إلى الأطراف ويقدم ممثل النيابة العامة إن اقتضى الحال مستنتاجاته، ثم يفصل في القضية إما في الحين وإما بعد المداولة.

تبت المحكمة في وجود الحق المدعى به من قبل المتعارضين وطبيعته ومشتملاته ونطاقه، وتحيل الأطراف للعمل بقرارها، بعد اكتساب الحكم قوة الشيء المقتضي به، على المحافظ على الأموال العقارية الذي له وحده النظر في قبول أو رفض مطلب التحفظ كلاً أو بعضًا مع الاحتفاظ بحق الطعن المنصوص عليه في الفصل 37 مكرر.

**6** - تم إلغاء هذا الفصل بمقتضى ظهير 25 ذي الحجة 1373 الموافق 25 غشت 1954، الجريدة الرسمية عدد 2188 بتاريخ 10/10/1954، ص 2644.

7 - تم نسخ هذا الفصل بمقتضى القانون رقم 14.07 السالف الذكر.

تبين المحكمة في حكمها حدود ومساحة الأجزاء المحكوم بها لفائدة المترضين، وفي حالة الشياع نصيّب كل واحد منهم.

إذا قبل التعرض أثناء جريان الدعوى من طرف طالب التحفظ أو المستفيد من حق تم التصريح به طبقاً للفصل 84، أو تنازل المتر背着 عن تعرضه فإن المحكمة المعروض عليها النزاع تشهد بذلك القبول أو التنازل وتحيل الملف على المحافظ على الأموال العقارية الذي يقوم عند الاقتضاء بالتحفظ مع اعتبار اتفاقات الأطراف أو تصالحهم

يقوم المحافظ على الأملاك العقارية بالإعلان عن الحقوق المحكوم بها، وفق الشروط والشكليات المنصوص عليها في الفصل 83.

الفصل 37 مكرر<sup>8</sup>

يجب على المحافظ على الأملال العقارية في جميع الحالات التي يرفض فيها طلبا للتحفظ أن يعلل قراره ويلغه لطالب التحفظ.

يكون هذا القرار قابلاً للطعن أمام المحكمة الابتدائية التي ثبت فيه مع الحق في الاستئناف وتكون القرارات الاستئنافية قابلة للطعن بالنقض.

الفصل 38

في حالة رفض مطلب التحفيظ لأي سبب كان وفي أية مرحلة من مراحل المسطرة يكون التحديد لاغيا، ويلزم طالب التحفيظ بمحو آثاره، وإن لم يستجب بعد إنذار يوجه إليه، فإن ذلك المحو يباشر على نفقة ولو استلزم الأمر تسخير القوة العمومية.

يستدعي المحافظ على الأملاك العقارية الأطراف لسحب الوثائق المودعة من طرفهم بعد التتحقق من هويتها.

تتخذ نفس الإجراءات في حالة رفض جزئي، بالنسبة لأجزاء العقار التي أخرجت من التحفظ ويصحح التحديد وفقاً لهذا الإخراج.

إن رفض مطلب التحفيظ كلاً أو بعضاً من شأنه أن يرد طالب التحفيظ وجميع المعنيين بالأمر بالنسبة لكل العقار أو أجزائه المخرجة إلى الوضع الذي كانوا عليه قبل الطلب، غير أن الأحكام الصادرة في شأن التعرضات يكون لها فيما بين الأطراف قوة الشيء المقتضي به.

الفصل ٣٩<sup>٩</sup>

الفصل 40

بمجرد صدور الحكم وقبل انصرام ثمانية أيام، يبلغ ملخصه إلى طالب التحفظ وإلى جميع المتعارضين وفق الشكل المقرر في قانون المسطرة المدنية. يمكن استئناف هذا الحكم داخل الأجل المحدد في نفس القانون.

**8 - تم تتميم ظهير 12 غشت 1913 المتعلق بالتحفظ العقاري بالفصل 37 مكرر بمقتضى القانون رقم 14.07 السالف الذكر.**

**٩** - تم إلغاء هذا الفصل بموجب ظهير 7 ذي الحجة 1335 الموافق 24 سبتمبر 1917، الجريدة الرسمية عدد 234 بتاريخ 1917/10/22، ص 868.

الفصل 41

يقبل الاستئناف في موضوع التحفيظ مهما كانت قيمة العقار المطلوب تحفيظه.  
يمكن رفع طلب الاستئناف على الكيفية المذكورة في الفصل 141 من قانون المسطورة  
المدنية، ويوجه الملف بدون مصاريف مع نسخة الحكم المطعون فيه إلى كتابة الضبط  
بمحكمة الاستئناف.

الفصل 42

بمجرد توصل كتابة الضبط لدى محكمة الاستئناف بالملف، يعين الرئيس الأول مستشاراً مقرراً وينذر هذا الأخير المستأنف بالإدلاء بأسباب استئنافه ووسائل دفاعه خلال أجل لا يتعدى خمسة عشر يوماً، ثم يستدعي الأطراف المعنية بالأمر للاطلاع على ما أدى به المستأنف ولإبداء منازعاتهم ووسائل دفاعهم في أجل آخر مماثل.

الفصل 43

يمكن للمستشار المقرر، إما تلقائياً أو بطلب من الأطراف، أن يتخذ جميع التدابير التكميلية للتحقيق وبالخصوص أن يقف على عين العقار المدعى فيه مستعيناً - عند الاقتضاء- بمهندس مساح طبوغرافي ملحف من جهاز المسح العقاري، مقيد في جدول الهيئة الوطنية للمهندسين المساحين الطبوغرافيين، طبق الشروط المحددة في الفصل 34 ليقوم بتطبيق الرسوم أو الاستماع إلى الشهود. كما يمكنه، بموافقة الرئيس الأول، أن ينtrib لهذه العمليات قاضياً من المحكمة الابتدائية.

في مرحلة الاستئناف لا يمكن للأطراف أن يتقدموا بأي طلب جديد ويقتصر التحقيق الإضافي المنجز من قبل المستشار المقرر على النزاعات التي أثارها مطلب التحفظ في المرحلة الابتدائية.

الفصل 44

عندما يرى المستشار المقرر أن القضية جاهزة يخبر أطراف النزاع في عناوينهم المختارة باليوم الذي ستعرض فيه بالجلسة وذلك قبل خمسة عشر يوما.

الفصل 45

تفتح المناقشات بتقرير المستشار المقرر الذي يعرض القضية والمسائل المطلوب حلها من غير أن يبدي أي رأي، ثم يستمع إلى الأطراف إما شخصيا وإما بواسطة محاميهم، ويقدم ممثل النيابة العامة استنتاجاته وتبت محكمة الاستئناف في القضية إما في الحين أو بعد المداولة سواء حضر الأطراف أو تخلفوا دون أن يقبل أي تعرض ضد القرار الصادر.

تبت محكمة الاستئناف ضمن الحدود وطبق الكيفية المرسومة لقضاة الدرجة الأولى في الفصل 37 من هذا القانون.

**الفصل 46<sup>10</sup>****الفصل 47**

يبلغ القرار الاستئنافي وفق الكيفية المقررة في قانون المسطورة المدنية ويمكن الطعن فيه بالنقض داخل الأجل المحدد في نفس القانون.

**الفصل 48**

كل طلب للتحفيظ أو تعرض عليه ثبت للمحكمة صدوره عن تعسف أو كيد أو سوء نية يجب ضد صاحبه غرامة لفائدة الوكالة الوطنية للمحافظة العقارية والمسح العقاري والخزانية لا يقل مبلغها عن عشرة في المائة من قيمة العقار أو الحق المدعى به. والكل دون المساس بحق الأطراف المتضررة في التعويض.  
إن المحكمة التي أحيل إليها مطلب التحفيظ لها صلاحية الحكم تلقائيا بالغرامة والبت، عند الاقتضاء، في طلبات التعويض.

**الفصل 49<sup>11</sup>****الفصل 50**

إن الطلب الرامي إلى التحفيظ والعمليات المتعلقة به يعتبر لاغيا وકأن لم يكن إذا لم يقم طالب التحفيظ بأي إجراء لمتابعة المسطورة، وذلك داخل ثلاثة أشهر من يوم تبليغه إنذارا من المحافظ على الأموال العقارية بواسطة عون من المحافظة العقارية أو بالبريد المضمون أو عن طريق السلطة المحلية أو بأي وسيلة أخرى للتبلیغ.

**الفصل 51**

تكون مصاريف التحفيظ على طالبه ومصاريف التعرض على الطرف الذي خسر الدعوى وتوزع المصاريف أو تقع فيها المقاصلة حسبما تقرر المحكمة المعروض عليها الأمر إذا خسر كل واحد من الأطراف بعض مطالبه.

وتكون مصاريف التحقيق التكميلي على الطرف الذي طلبه، ويتحملها الطرف الخاسر إذا باشر القاضي المقرر ذلك التحقيق تلقائيا، ويبيت في هذا الصدد بمقتضى الحكم الذي يفصل نهائيا في الدعوى.

يخضع إيداع الصوائر واستعمالها وتقديرها لنفس المقتضيات المطبقة على المصاريف القضائية.

**10** - تم نسخ هذا الفصل بمقتضى القانون رقم 14.07 السالف الذكر.

**11** - تم نسخ هذا الفصل بمقتضى القانون رقم 14.07 السالف الذكر.

## الفرع السادس: التحفيظ الإجباري<sup>12</sup>

### الفصل 1-51

تخضع العقارات الموجودة بمناطق التحفيظ الإجباري لمقتضيات هذا الفرع ولما لا يخالفها من مقتضيات هذا القانون.

### الفصل 2-51

يجب أن ينشر بالجريدة الرسمية القرار الصادر بفتح وتحديد منطقة التحفيظ الإجباري وأن يعلق بمقر السلطة المحلية والجماعة والمحكمة الابتدائية والمحافظة العقارية.

### الفصل 3-51

تحدد لجنة تدعى "لجنة التحفيظ الإجباري" لإعداد المعنيين بالأمر لعمليات التحفيظ الإجباري وضمان حسن تنفيذ أشغال البحث التجزئي والقانوني ومراقبتها وكذا لاتخاذ كافة التدابير التي تمكن من إدراج وتحديد مطالب التحفيظ.

### الفصل 4-51

ت تكون لجنة التحفيظ الإجباري من:

- ممثل السلطة المحلية رئيسا؛

- رئيس الجماعة المعنية أو من ينوب عنه؛

- المحافظ على الأموال العقارية المعنى أو من ينوب عنه؛

- رئيس مصلحة المسح العقاري المعنى أو من ينوب عنه.

يعين الأعضاء المذكورون بقرار عامل، وإذا كانت منطقة التحفيظ الإجباري تمتد إلى أكثر من عمالة أو إقليم فإنهم يعينون بقرار مشترك للعمال المعنيين.

### الفصل 5-51

تنفذ أشغال البحث التجزئي والقانوني من طرف مصالح الوكالة الوطنية للمحافظة العقارية والمسح العقاري والخرائطية بموازرة اللجنة المشار إليها في الفصل 3-51 من هذا القانون.

### الفصل 6-51

يهدف البحث التجزئي والقانوني إلى تحرير مطالب التحفيظ في اسم المالكين الذين أدلو بالعقود والوثائق المثبتة لحقوقهم.

<sup>12</sup> - تم تتميم ظهير 12 غشت 1913 المتعلق بالتحفيظ العقاري بهذا الفرع الذي يتكون من 19 فصلا بمقتضى القانون رقم 14.07 السالف الذكر، وأصبحت مقتضيات الرسم العقاري التي كان ينظمها الفرع السادس منظمة بالفرع السابع بعده.

أما بالنسبة للمالكين الذين لا يتوفرون على وثائق أو تكون وثائقهم غير كافية، فيجب على السلطة المحلية أن تتجز لهم شهادات إدارية للملكية.

### الفصل 7-51

تحرر مطالب التحفيظ وتدرج تلقائيا في اسم الملك الخاص للدولة بالنسبة للقطع التي لم يتم التعرف على مالكيها أثناء أشغال البحث. أما القطع التي تعيب أو تقاعس مالكوها فإن مطالب تحفيظها تحرر وتدرج تلقائيا في اسمهم.

### الفصل 8-51

تبقي مطالب التحفيظ المدرجة قبل فتح منطقة للتحفيظ الإجباري خاضعة للنصوص القانونية التي أدرجت طبقا لمقتضياتها.

### الفصل 9-51

ابتداء من تاريخ نشر قرار فتح منطقة للتحفيظ الإجباري، لا يمكن إدراج أي مطلب للتحفيظ إلا في إطار مقتضيات هذا القسم.

### الفصل 10-51

تحيل مصالح الوكالة الوطنية للمحافظة العقارية والمسح العقاري والخرائطية على لجنة التحفيظ الإجباري ملفا يتكون من:

- تصميم يحدد محيط المنطقة، مرتبط بنظام إحداثيات لامبير منجز وفق سلم معمول به؛

- مطالب التحفيظ المحررة؛

- العقود والوثائق التي أدلّى بها المالكون، وعند الاقتضاء الشهادات الإدارية للملكية المسلمة من طرف السلطة المحلية؛

- اللائحة والتصميم التجزيئيان اللذان يعينان القطع الواقعة داخل منطقة التحفيظ الإجباري ومساحتها المضبوطة وكذا هويات وعنوانين المالكين؛

- تصميم عقاري منجز وفق الضوابط الجاري بها العمل لكل عقار.

### الفصل 11-51

يجب على اللجنة أن تقوم بمراقبة الملف المذكور وإرساله إلى المحافظ على الأماكن العقارية المعنى، داخل أجل شهرين ابتداء من تاريخ توصلها به.

يقوم المحافظ على الأماكن العقارية داخل أجل شهر بإدراج مطالب التحفيظ وإيداع اللائحة والتصميم التجزيئيين بمقر السلطة المحلية.

### الفصل 12-51

ينشر الإعلان عن إيداع اللائحة والتصميم التجزيئيين بالجريدة الرسمية.  
يتضمن الإعلان المذكور:

- موقع المنطقة الخاضعة للتحفيظ الإجباري؛

- تاريخ الإيداع المذكور؛

- أجل التعرض.

يعلق هذا الإعلان إلى غاية انتهاء أجل التعرض بمقر السلطة المحلية والجماعة أو الجماعات المعنية والمحكمة الابتدائية والمحافظة العقارية.

### **الفصل 13-51**

يمكن لكل شخص الاطلاع بدون مقابل بمقر السلطة المحلية والمحافظة العقارية على اللوائح والتصاميم التجزئية المتعلقة بمناطق التحفيظ الإجباري.

### **الفصل 14-51**

بمجرد نشر الإعلان المذكور بالجريدة الرسمية، ينجز المحافظ على الأماكن العقارية برنامجا لعمليات التحديد، يبلغه إلى ممثل السلطة المحلية ورئيس الجماعة المعينين لتعليقه في مقراتهم قبل التاريخ المعين لافتتاح العمليات بشهر واحد. كما يعلق هذا البرنامج بمقر المحافظة العقارية.

في نفس الوقت، يستدعي المحافظ على الأماكن العقارية طالبي التحفيظ وكل متدخل في مسطورة التحفيظ بكيفية قانونية، للحضور شخصيا في عملية التحديد.

### **الفصل 15-51**

يجب أن ينجز التحديد قبل انتهاء أجل التعرض سواء بحضور طالبي التحفيظ أو في غيابهم.

### **الفصل 16-51**

تقبل التعرضات داخل أجل أربعة أشهر ابتداء من تاريخ النشر في الجريدة الرسمية للإعلان عن إيداع اللائحة والتصميم التجزئيين بمقر السلطة المحلية.

### **الفصل 17-51**

يجب نشر كل حق تم اكتسابه خلال مسطورة التحفيظ طبقا لمقتضيات الفصل 84 من هذا القانون.

### **الفصل 18-51**

لا يقبل أي تعرض بعد انتهاء الأجل المنصوص عليه في الفصل 16-51 من هذا القانون.

## الفصل 19-51

بمجرد انتهاء أجل التعرض يقوم المحافظ على الأملك العقارية بإنشاء الرسوم العقارية لمطالب التحفيظ التي لم تكن محل تعرض ويحيل المطالب المتقدمة بالتعراضات على المحكمة الابتدائية للبت في النزاعات المتعلقة بها.

### الفرع السابع: الرسم العقاري

#### الفصل 52

كل تحفيظ يقتضي من المحافظ على الأملك العقارية تأسيس رسم عقاري يتضمن لزوما:

1- وصفا مفصلا للعقار مع حدوده وبيان الأملك المجاورة والملاصقة له ونوعه ومساحته؛

2- الاسم الشخصي والعائلي للمالك ومحل سكناه وحالته المدنية وجنسيته وإن اقتضى الحال اسم الزوج والنظام المالي للزواج أو كل اتفاق تم طبقا لمقتضيات المادة 49 من مدونة الأسرة. ويتضمن في حالة الشياع نفس البيانات المذكورة أعلاه بالنسبة لكل شريك مع التنصيص على نصيب كل واحد منهم. وإذا كان المالك شخصا اعتباريا فيجب بيان تسميته وشكله القانوني ومقره الاجتماعي وكذا ممثله القانوني؛

3- الحقوق العينية العقارية المترتبة على العقار.

يحمل هذا الرسم العقاري رقما ترتيبيا واسما خاصا به ويبقى تصميم العقار ملحا به.

#### الفصل 52 مكرر<sup>13</sup>

يمكن للمالك المقيد أن يطلب تغيير اسم العقار المحفظ. وفي حالة الشياع تكون الموافقة الصريحة لكافة الشركاء المقيدين ضرورية.

ينشر الطلب بالجريدة الرسمية ويقيد في سجل الإيداع بعد انصرام خمسة عشر يوما من تاريخ هذا النشر ويضمن الاسم الجديد بالرسم العقاري وبنظيره ويشار إليه لاحقا في التقييدات والوثائق.

#### الفصل 53<sup>14</sup>

#### الفصل 54

إذا وقع تجزيء عقار بسبب قسمة أو غيرها فإنه يباشر تحديد كل قطعة من طرف مهندس مساح طبوغرافي محلف من جهاز المسح العقاري، مقيد في جدول الهيئة الوطنية

13 - تم تتميم ظهير 12 غشت 1913 المتعلق بالتحفيظ العقاري بالفصل 52 مكرر بمقتضى المرسوم رقم 2.64.282 الصادر في 5 يناير 1965، الجريدة الرسمية عدد 2729 بتاريخ 17 فبراير 1965، ص 284.

14 - تم نسخ هذا الفصل بمقتضى القانون رقم 14.07 السالف الذكر.

للمهندسين المساحين الطبوغرافيين، يقوم بنقل العملية إلى التصميم، ويوسس رسم عقاري وتصميم مستقلين لكل جزء من العقار.

يمكن الاحتفاظ بالرسم العقاري الأصلي للجزء المتبقى من العقار بيد المالك. وفي هذه الحالة يقيد به المحافظ على الأماكن العقارية جميع البيانات المفيدة ويصح التصميم نتيجة ذلك.

## الفصل 55

إذا أسس الرسم العقاري أو قيد به حق عيني في اسم قاصر أو محجور، فيجب التنصيص فيه على سن القاصر أو نوع عدم الأهلية.

إذا انتهت حالة القصور أو الحجر فإن القاصر الذي صار راشدا أو المحجور الذي أصبح متمتعا بالأهلية يمكنه أن يحصل بشأن ذلك على تعديل في رسمه العقاري.

## الفصلان 56 و 57<sup>15</sup>

## الفصل 58

للمالك دون غيره، الحق في أخذ نظير من الرسم العقاري ومن التصميم الملحق به. يشهد المحافظ على الأماكن العقارية بصحبتهما بإمضائه ووضع خاتم المحافظة العقارية عليهما.

في حالة الشياع لا يسلم إلا نظير واحد للشريك المفوض له ذلك. أما باقي أصحاب الحقوق العينية فيمكنهم الحصول على شهادة خاصة بالتقيد.

## الفصل 59<sup>16</sup>

## الفصل 60

يقوم المحافظ على الأماكن العقارية بنسخ كل بيان تم تقييده بالرسم العقاري في نظيره المقدم له.

ويشهد بمطابقة النظير للرسم العقاري.

## الفصل 61

يسلم المحافظ على الأماكن العقارية، عندما يطلب منه ذلك، بيانا عاما أو خاصا بما قيد بالرسم العقاري، ونسخة من الوثائق المودعة تنفيذا لمقتضيات هذا القانون.

15 - تم نسخ هذان الفصلان بمقتضى القانون رقم 14.07 السالف الذكر.

16 - تم نسخ هذا الفصل بمقتضى القانون رقم 14.07 السالف الذكر.

## الباب الثالث: آثار التحفيظ<sup>17</sup>

### الفصل 62

إن الرسم العقاري نهائي ولا يقبل الطعن، ويعتبر نقطة الانطلاق الوحيدة للحقوق العينية والتحمّلات العقارية المترتبة على العقار وقت تحفيظه دون ما عدّها من الحقوق غير المقيدة.

### الفصل 63

إن التقادم لا يكسب أي حق عيني على العقار المحفوظ في مواجهة المالك المقيد، ولا يسقط أي حق من الحقوق العينية المقيدة بالرسم العقاري.

### الفصل 64

لا يمكن إقامة أي دعوى في العقار بسبب حق وقع الإضرار به من جراء تحفيظ. يمكن للمتضررين في حالة التدليس فقط أن يقيموا على مرتكب التدليس دعوى شخصية باداء تعويضات.

في حالة إعسار المدلس تؤدي التعويضات من صندوق التأمينات المحدث بمقتضى الفصل 100 من هذا القانون.

---

<sup>17</sup> - تم تغيير وتنمية أحكام الفصلين 62 و63 من الباب الثالث أعلاه بمقتضى المادة الأولى من القانون رقم 14.07 سالف الذكر.

## القسم الثاني: إشهار الحقوق العينية العقارية المترتبة على العقارات

### المحفظة وتقيدها في السجل العقاري<sup>18</sup>

#### الباب الأول: إشهار الحقوق العينية العقارية<sup>19</sup>

##### الفصل 65

يجب أن تشهر بواسطة تقييد في الرسم العقاري، جميع الواقع والتصرفات والاتفاقات الناشئة بين الأحياء مجانية كانت أو بعوض، وجميع المحاضر والأوامر المتعلقة بالحجز العقاري، وجميع الأحكام التي اكتسبت قوة الشيء المضني به، متى كان موضوع جميع ما ذكر تأسيس حق عيني عقاري أو نقله إلى الغير أو الإقرار به أو تعديله أو إسقاطه، وكذا جميع عقود أكرية العقارات لمدة تفوق ثلاثة سنوات، وكل حالة لقدر مالي يساوي كراء عقار لمدة تزيد على السنة غير مستحقة الأداء أو الإبراء منه.

##### الفصل 65 مكرر<sup>20</sup>

يحدد أجل إنجاز التقييد المنصوص عليه في الفصل 65 في ثلاثة أشهر ويسري هذا الأجل بالنسبة:

- 1- للقرارات القضائية ابتداء من تاريخ حيازتها لقوة الشيء المضني به؛
  - 2- للعقود الرسمية ابتداء من تاريخ تحريرها؛
  - 3- للعقد العرفي ابتداء من تاريخ آخر تصحيح إمضاء عليها.
- غير أن هذا الأجل لا يسري على العقود المشار إليها في البندين 2 و 3 أعلاه إذا:
- كانت موضوع تقييد احتياطي طبقاً للفصل 85؛
  - تعلقت بالأكرية أو الإبراء أو الحالة المنصوص عليها في الفصل 65 من هذا القانون.

إذا لم يطلب التقييد بالرسم العقاري ولم تؤد رسوم المحافظة العقارية داخل الأجل المقرر أعلاه، فإن طالب التقييد يلزم بأداء غرامة تساوي خمسة في المائة من مبلغ الرسوم

**18** - تم نسخ وتعويض أحكام الفصول 65 مكرر و 70 و 71 و 73 و 82 و 83 و 86 و 87 و 95 و 96 و 100 من القسم الثاني أعلاه بمقتضى المادة الثانية من القانون رقم 14.07، سالف الذكر.

**19** - تم تغيير وتميم أحكام الفصول 65 و 66 و 67 و 68 من الباب الأول أعلاه بمقتضى المادة الأولى من القانون رقم 14.07، سالف الذكر.

**20** - تم تتميم ظهير 12 غشت 1913 المتعلق بالتحفظ العقاري بالفصل 65 مكرر بمقتضى المرسوم الملكي بمثابة قانون رقم 08.68 بتاريخ 5 غشت 1968، الجريدة الرسمية عدد 2911 بتاريخ 14 غشت 1968، ص 1803.

المستحقة، وذلك عن الشهر الأول الذي يلي تاريخ انقضاء الأجل المذكور و 0,5 في المائة عن كل شهر أو جزء من الشهر المولاي له.

يمكن لمدير الوكالة الوطنية للمحافظة العقارية والمسح العقاري والخرائطية، في حالة القوة القاهرة، أن يمنح الإعفاء من الغرامة المنصوص عليها أعلاه بعد الإدلاء بأي وثيقة تفيد ذلك.

## الفصل 66

كل حق عيني متعلق بعقار محفظ يعتبر غير موجود بالنسبة للغير إلا بتقييده، وابداء من يوم التقييد في الرسم العقاري من طرف المحافظ على الأملك العقارية.  
لا يمكن في أي حال التمسك بإبطال هذا التقييد في مواجهة الغير ذي النية الحسنة.

## الفصل 67

إن الأفعال الإرادية والاتفاقات التعاقدية، الرامية إلى تأسيس حق عيني أو نقله إلى الغير أو الإقرار به أو تغييره أو إسقاطه، لا تنتج أي أثر ولو بين الأطراف إلا من تاريخ التقييد بالرسم العقاري، دون الإضرار بما للأطراف من حقوق في مواجهة بعضهم البعض وكذا بإمكانية إقامة دعاوى فيما بينهم بسبب عدم تنفيذ اتفاقاتهم.

## الفصل 68

إن عقود الأكرية التي لم يقع إشهارها للعموم بتقييدها في الرسم العقاري طبقا لمقتضيات الفصل 65 من هذا القانون لا يجوز التمسك بها في مواجهة الغير لكل مدة تتجاوز ثلاثة سنوات تحسب من اليوم الذي تنتج فيه العقود المشار إليها في الفصل 67 أثرها.

## الباب الثاني: التقييدات<sup>21</sup>

### الفصل 69

يجب على كل شخص يطلب تقييدا أو بيانا أو تقييدا احتياطيا بالرسم العقاري أن يقدم للمحافظ على الأملك العقارية طلبا مؤرخا ومواضا من طرفه أو من طرف المحافظ في حالة جله أو عجزه عن التوقيع. يجب أن يتضمن هذا الطلب بيانا وتعيين ما يلي:

- 1- العقار الذي يعنيه التقييد وذلك ببيان رقم رسمه العقاري؛
- 2- نوع الحق المطلوب تقييده؛
- 3- أصل التملك وكذا نوع وتاريخ العقد الذي يثبته؛
- 4- الحالة المدنية المستفید من التقييد المطلوب إنجازه؛

---

<sup>21</sup> - تم تغيير وتميم أحكام الفصول 69 و 72 و 74 و 75 و 76 و 77 و 78 و 84 و 85 و 88 و 89 و 90 من الباب الثاني أعلاه بمقتضى المادة الأولى من القانون رقم 14.07 ، سالف الذكر.

5- وعند الاقضاء بيان ما يطلب تقييده، في نفس الوقت الذي يطلب فيه تقييد الحق الأصلي، من أسباب الفسخ أو قيد على حق التصرف أو أي تقييد خاص آخر، والكل مع بيان الحالة المدنية للمستفيدين من التقييد المذكور.

يرفق بالطلب كل حكم مكتسب لقوة الشيء المضني به أو كل عقد أو وثيقة أدلية بها تدعيمها لهذا الطلب.

### الفصل 70

إذا كان الطلب مؤسسا على وثيقة اتفاقية وطلب المحافظ على الأملك العقارية بشأنه بيانات أو توضيحات إضافية، فإنه يجب أن يكون مؤرخا وموقاعا من قبل الأطراف المعنية.

### الفصل 71

يمكن للمحافظ على الأملك العقارية أن يطلب ترجمة الوثائق المدلية بها بواسطة ترجمان محلف إذا كانت محررة بلغة أجنبية.

يحتفظ بالطلب والوثائق المذكورة بأرشيف المحافظة العقارية، ويمكن أن تسلم لمودعها أو لغيره إذا طلب ذلك نسخا منها مشهود بمقابقتها للأصول المودعة.

### الفصل 72

يتحقق المحافظ على الأملك العقارية، تحت مسؤوليته، من هوية المفوت وأهليته وكذا من صحة الوثائق المدلية بها تأييدا للطلب شكلا وجوهرا.

### الفصل 73

تعتبر هوية كل طرف وصفته وأهليته محققة إذا استند الطلب على محررات رسمية وتعتبر هويته محققة إذا كانت التوقيعات الموضوعة بالطلب وبالعقود المدلية بها مصادق عليها من طرف السلطات المختصة.

### الفصل 74

يجب على المحافظ على الأملك العقارية أن يتحقق من أن التقييد موضوع الطلب لا يتعارض مع البيانات المضمنة بالرسم العقاري ومقتضيات هذا القانون وأن الوثائق المدلية بها تجيز التقييد.

### الفصل 75

ينجز كل تقييد بالرسم العقاري ببيانات موجزة ويؤرخ هذا التقييد ويوقع من طرف المحافظ على الأملك العقارية تحت طائلة البطلان.

## الفصل 76

يجب على المحافظ على الأملك العقارية أن يتخذ سجلا للإيداع يثبت فيه حال الإجراءات المطلوبة والوثائق المسلمة إليه بأرقام ترتيبية وحسب ورودها عليه دون ترك أي بياض ولا إحداث أي إفهام بين السطور.

إذا قدمت في آن واحد عدة طلبات متعلقة بنفس العقار فإنه ينص على ذلك بسجل الإيداع وتقييد الحقوق بنفس الرتبة، فإن تناهى بعضها مع البعض رفض المحافظ على الأملك العقارية التقييد.

## الفصل 77

يحدد ترتيب الأولوية بين الحقوق المتعلقة بالعقار الواحد حسب ترتيب تقييدها، باستثناء الحالة المقررة بالفقرة الأخيرة من الفصل السابق والمتعلقة بالتقييدات الواقعة بنفس الرتبة.

## الفصل 78

تقييد حقوق القاصرين والمحجورين بطلب من نوابهم الشرعيين أو الأوصياء عليهم وإلا بطلب من القاضي المكلف بشؤون القاصرين أو وكيل الملك.

## الفصول 79 و 80 و 81<sup>22</sup>

## الفصل 82

لتقييد الحقوق العينية العقارية المرتبطة عن الإرث يجب على الورثة أو الموصى لهم أن يقدموا للمحافظ على الأملك العقارية طلبا للتقييد مدعما بكل الوثائق المثبتة لانتقال الحق لفائدة لهم بصفة قانونية.

يجب أن يتضمن الطلب البيانات المنصوص عليها في الفصل 69 من هذا القانون.  
يجب أن تنص الوثائق المثبتة لانتقال الحق على نصيب كل واحد من الورثة والموصى لهم.

## الفصل 83

بغض النظر عن المسطرة المقررة في الفصل 84 من هذا القانون، يمكن لصاحب حق وقع إنشاؤه أو تغييره أو الإقرار به أثناء مسطرة التحفيظ أن يطلب نشره بالجريدة الرسمية بعد إيداع الوثائق المثبتة للحق بالمحافظة العقارية.

تتابع مسطرة التحفيظ بصفة قانونية مع أخذ الحق المنشأ أو المغير أو المقر به بعين الاعتبار.

يكتب صاحب الحق المنشأ أو المغير أو المقر به صفة طالب التحفيظ في حدود الحق المعترف له به.

---

22 - تم نسخ هذه الفصول بمقتضى القانون رقم 14.07 السالف الذكر.

إذا كان الإعلان عن انتهاء التحديد قد تم نشره بالجريدة الرسمية فيجب أن يعاد نشره من جديد ليفتح أجل شهرين للتعرض، بيتدىء من تاريخ الإعلان عن الحق المنشأ أو المغير أو المقر به. وفي هذه الحالة لن تقبل إلا التعرضات المنصبة مباشرة على الحق المذكور. يؤخذ بعين الاعتبار عند التحفظ الحق المنشأ أو المغير أو المقر به خلال المسطرة.

### الفصل 84

إذا نشا على عقار في طور التحفظ حق خاضع للإشهار أمكن لصاحبها، من أجل ترتيبه والتمسك به في مواجهة الغير، أن يودع بالمحافظة العقارية الوثائق الازمة لذلك. ويقيد هذا الإيداع بسجل التعرضات.

يقيد الحق المذكور عند التحفظ بالرسم العقاري في الرتبة التي عينت له إذا سمحت إجراءات المسطرة بذلك.

### الفصل 85

يمكن لكل من يدعى حقا على عقار محفظ أن يطلب تقييدا احتياطيا للاحتفاظ به مؤقتا. يضمن طلب التقييد الاحتياطي من طرف المحافظ بالرسم العقاري إما:

- بناء على سند يثبت حقا على عقار ويتعذر على المحافظ تقييده على حالته؛
- بناء على أمر قضائي صادر عن رئيس المحكمة الابتدائية التي يقع العقار في دائرة نفوذه؛

- بناء على نسخة من مقال دعوى في الموضوع مرفوعة أمام القضاء.  
إن تاريخ التقييد الاحتياطي هو الذي يحدد رتبة التقييد اللاحق للحق المطلوب الاحتفاظ به.

تبقي التقييدات الاحتياطية الواردة في نصوص تشريعية خاصة خاضعة لأحكام هذه النصوص.

### الفصل 86

تحدد في عشرة أيام مدة صلاحية التقييد الاحتياطي المطلوب بناء على سند ولا يمكن خلال هذه المدة قبول أي تقييد آخر لحق يقتضي إنشاؤه موافقة الأطراف.  
لا يمكن إجراء أي تقييد احتياطي بناء على سند إذا كانت مقتضيات القانون تمنع تقييده النهائي.

تحصر في شهر مدة صلاحية التقييد الاحتياطي بناء على إدلاء الطالب بنسخة من مقال دعوى في الموضوع مرفوعة أمام القضاء.

يشطب على هذا التقييد الاحتياطي تلقائيا، بعد انصرام الأجل المذكور، ما لم يدل طالب التقييد بأمر صادر عن رئيس المحكمة الابتدائية طبقا لأحكام الفصل 85 أعلاه.

يحدد مفعول التقييد الاحتياطي الصادر بناء على أمر من رئيس المحكمة الابتدائية في ثلاثة أشهر ابتداء من تاريخ صدوره، ما لم ينجز التقييد النهائي للحق، وتكون هذه المدة قابلة

للتمييم بأمر من رئيس المحكمة الابتدائية شريطة تقديم دعوى في الموضوع، ويستمر مفعول هذا التمييم إلى حين صدور حكم نهائي.

وفي جميع الحالات، لا يصدر رئيس المحكمة الابتدائية الأمر بالتقيد الاحتياطي إلا بعد تأكده من جدية الطلب.

لا يمكن لطالب التقيد الاحتياطي أن يقدم أي طلب جديد بناء على نفس الأسباب.

يمكن اللجوء إلى رئيس المحكمة الابتدائية التي يقع في دائرة نفوذها العقار، بصفته قاضيا للمستعجلات، للأمر بالتشطيب على التقيد الاحتياطي كلما كانت الأسباب المستند إليها غير جدية أو غير صحيحة.

### **الفصل 86 مكرر<sup>23</sup>**

على المحكمة كلما ثبت لها أن طلب التقيد الاحتياطي قدم بصفة تعسفية أو كيدية أو عن سوء نية، أن تقضي تلقاءاً لفائدة الوكالة الوطنية لمحافظة العقارية والمسح العقاري والخرائطية بغرامة مدنية لا يقل مبلغها عن عشرة في المائة من قيمة العقار أو الحق المدعى به، والكل دون المساس بحق الأطراف المتضررة في المطالبة بالتعويض.

### **الفصل 87**

كل حجز أو إنذار بحجز عقاري يجب أن يبلغ إلى المحافظ على الأملاك العقارية الذي يقيده بالرسم العقاري. وابتداء من تاريخ هذا التقيد لا يمكن إجراء أي تقيد جديد خلال جريان مسطرة البيع الجبري للعقار المحجوز.

يشطب على الحجز والإذار بحجز المنصوص عليهما في الفقرة السابقة بناء على عقد أو أمر من قاضي المستعجلات يكون نهائياً ونافذاً فور صدوره.

### **الفصل 88**

كل ما ضمن بالرسم العقاري من تقيد أو بيان أو تقيد احتياطي يجب أن يضمن بنظير الرسم العقاري.

### **الفصل 89**

إذا كان الطلب يتعلق بحق يقتضي إنشاؤه موافقة المالك المقيد والحاائز لنظير الرسم العقاري، فيجب على المحافظ على الأملاك العقارية أن يرفض التقيد عند عدم الإدلاء بالنظير.

وفي غير ذلك من الحالات فإن المحافظ على الأملاك العقارية يقوم بالتقيد ويبلغه إلى حائز النظير مع إنذاره بوجوب تقديمها داخل أجل عشرين يوماً من تاريخ إجراء التقيد. ويمكن للمحافظ على الأملاك العقارية أن ينجز تلقاءاً هذه المطابقة كلما أتيحت له الفرصة.

23 - تم تتميم ظهير 12 غشت 1913 المتعلق بالتحفيظ العقاري بالفصل 86 مكرر بمقتضى القانون رقم 14.07 السالف الذكر.

يصبح النظير الذي لم يودع بعد انصرام أجل الإنذار مجردا من كل قيمة إلى أن تتم المطابقة بينه وبين الرسم العقاري.

وتبلغ هذه الوضعية المؤقتة إلى علم العموم بواسطة إعلان مختصر يعلق في لوحة بالمحافظة العقارية وبكل الوسائل المتاحة.

وعلاوة على ذلك يمكن للمستفيد من التقييد إذا بقي الإنذار بدون نتيجة أن يطلب نظيرا جديدا من الرسم العقاري وفق الشروط المقررة في الفصول 101 و102 و103 من هذا القانون ويكون بذلك النظير الأول باطلًا بصفة نهائية.

ولا تمنع المقتضيات السابقة الأطراف المعنيين بطلب التقييد من استعمال حقهم في اللجوء إلى المحكمة الابتدائية قصد الحكم بإيداع النظير بالمحافظة العقارية.

### الفصل 90

إذا كان التقييد المنجز يتعلق بحق الملكية وكان ناتجا عن بيع بالمزاد العلني إثر حجز عقاري، أو نزع الملكية من أجل المنفعة العامة، أو من المالك الجديد أن يطلب نظيرا آخر للرسم العقاري وفق الشروط المقررة في الفصل 101 من هذا القانون.

## الباب الثالث: التشطيب<sup>24</sup>

### الفصل 91

مع مراعاة أحكام الفصل 86 أعلاه، يمكن أن يشطب على كل ما ضمن بالرسم العقاري من تقييد أو بيان أو تقييد احتياطي بمقتضى كل عقد أو حكم مكتسب لقوة الشيء المضي به يثبت انعدام أو انقضاء الحق موضوع التضمين، في مواجهة الأشخاص الذين يعنيهم هذا الحق.

### الفصل 92<sup>25</sup>

### الفصل 93

يجب على الطرف الذي يرغب في التشطيب أن يقدم إلى المحافظ على الأماكن العقارية طلبا مؤرخا وموقعها من طرفه أو من طرف المحافظ في حالة جهله أو عجزه عن التوقيع يتضمن تعين أو بيان ما يلي:

- 1 - العقار الذي يعنيه التشطيب وذلك ببيان رقم رسمه العقاري؛
- 2 - التقييد أو البيان أو التقييد الاحتياطي المطلوب التشطيب عليه؛
- 3 - سبب التشطيب ونوع و تاريخ السند المثبت لذلك السبب.

24 - تم تغيير وتتميم أحكام الفصول 91 و 93 و 94 و 97 من الباب الثالث أعلاه بمقتضى المادة الأولى من القانون رقم 14.07، سالف الذكر.

25 - تم نسخ هذا الفصل بمقتضى القانون رقم 14.07 السالف الذكر.

وتطبق على طلبات التسطيب مقتضيات الفقرة الأخيرة من الفصل 69 وكذا مقتضيات الفصول 70 إلى 73 من هذا القانون.

### الفصل 94

يجب على المحافظ على الأملك العقارية أن يتحقق من أن التسطيب موضوع الطلب لا يتعارض مع البيانات المضمنة بالرسم العقاري ومقتضيات هذا القانون وأن الوثائق المدللة بها تجيز التسطيب.

### الفصل 95

ينجز كل تسطيب بالرسم العقاري ببيانات موجزة ويؤرخ هذا التسطيب ويوقع من طرف المحافظ على الأملك العقارية تحت طائلة البطلان.

### الفصل 96

يجب على المحافظ على الأملك العقارية في جميع الحالات التي يرفض فيها تقييد حق عيني أو التسطيب عليه أن يعلل قراره ويلغه للمعنى بالأمر. يكون هذا القرار قابلا للطعن أمام المحكمة الابتدائية التي تبت فيه مع الحق في الاستئناف. وتكون القرارات الاستئنافية قابلا للطعن بالنقض.

### الفصل 97

إن المحافظ على الأملك العقارية مسؤول شخصيا عن الضرر الناتج عن:

- 1- إغفال التضمين بسجلاته لكل تقييد أو بيان أو تقييد احتياطي أو تسطيب طلب منه بصفة قانونية؛
  - 2- إغفال التضمين بالشهادات أو نظائر الرسوم العقارية المسلمة والموقعة من طرفه لكل تقييد أو بيان أو تقييد احتياطي أو تسطيب مضمون بالرسم العقاري؛
  - 3- فساد أو بطلان ما ضمن بالرسم العقاري من تقييد أو بيان أو تقييد احتياطي أو تسطيب ما عدا الاستثناء المذكور في الفصل 73.
- والكل مع مراعاة مقتضيات الفصلين 79 و80 من قانون الالتزامات والعقود.

### الفصلان 98 و99<sup>26</sup>

### الفصل 100

يؤسس صندوق للتأمين الغاية منه أن يضمن، في حالة عسر المحافظ العام أو المحافظين على الأملك العقارية، أداء المبالغ المالية التي قد يحكم بها عليهم لصالح الطرف المتضرر من جراء خطأ في التحفيظ أو في تقييد لاحق. يحدد السقف الأقصى للصندوق المذكور في مبلغ مائة مليون درهم.

26 - تم نسخ هذان الفصلان بمقتضى القانون رقم 14.07 السالف الذكر.

يعوض كل نقص منه نتيجة تنفيذ حكم مكتسب لقوة الشيء المضي به من ميزانية الوكالة الوطنية للمحافظة العقارية والمسح العقاري والخرائطية للسنة الموالية لتلك التي وقع فيها هذا النقص.

## الباب الرابع: تسلیم نظیر الرسم العقاري وشهادة التقید الخاصة<sup>27</sup>

### الفصل 101

في حالة ضياع أو سرقة أو تلف نظير الرسم العقاري أو شهادة التقید الخاصة يجب على صاحبها أن يقدم للمحافظ على الأملك العقارية الوثائق المثبتة وأن يدللي إليه بتصريح يتضمن هويته وظروف الضياع أو السرقة أو التلف وكل ما لديه من معلومات عن الحادث. يمكن للمحافظ على الأملك العقارية إذا ما ظهر له صدق التصريح أن يسلم للمعنى بالأمر نظيرا جديدا للرسم العقاري أو نسخة من شهادة التقید الخاصة بعد انتظام خمسة عشر يوما من تاريخ نشر إعلان بذلك في الجريدة الرسمية.

### الفصل 102

ينص المحافظ على الأملك العقارية بالرسم العقاري على تسلیم النظير الجديد أو نسخة شهادة التقید الخاصة مع بيان تاريخ وظروف التسلیم. وتكون للنظير الجديد أو لنسخة شهادة التقید الخاصة المسلمين بهذه الكيفية نفس القيمة القانونية لأصلهما ويستعملان لنفس الأغراض.

### الفصل 103

إذا وقع تعرض على تسلیم نظير جديد للرسم العقاري أو نسخة شهادة التقید الخاصة المنصوص عليهما في الفصل 101 من هذا القانون أو رأى المحافظ على الأملك العقارية أنه لا داعي لتلبية الطلب المقدم إليه فيمكن للطالب أن يرفع الأمر إلى المحكمة الابتدائية التي تبت وفق الإجراءات المقررة في قانون المسطرة المدنية.

## القسم الثالث: العقوبات<sup>28</sup>

### الفصل 104

تطبق أحكام القانون الجنائي على من:

27 - تم تغيير وتنمية أحكام الفصول 101 و102 و103 من الباب الرابع أعلاه بمقتضى المادة الأولى من القانون رقم 14.07 ، سالف الذكر.

28 - تم تغيير وتنمية أحكام الفصلين 104 و105 من القسم الثالث أعلاه بمقتضى المادة الأولى من القانون رقم 14.07 ، سالف الذكر.

1- يقوم عن علم وبقصد جلب ربح غير مشروع لشخص آخر، بتزوير أو تزييف أو تحريف الرسوم العقارية أو نظائرها أو القوائم أو الشهادات التي سلمها المحافظ على الأملاك العقارية طبقاً لمقتضيات هذا القانون، أو يستعمل مستندات مزورة أو مزيفة أو محرفة على الكيفية المذكورة؛

2- يقترف زوراً في المحررات المقدمة بقصد التقيد أو التشطيب، إما بتزيف أو تحريف كتابات أو توقيعات، وإما بخلق أشخاص وهميين أو باصطناع اتفاقات أو تصرفات أو إبراءات، أو أدرج ذلك في تلك السنادات بعد تحريرها بإضافة أو تزييف شروط أو تصريحات أو وقائع كان غرض تلك المحررات أن تثبتها.

## الفصل 105

يتعرض الأشخاص الذين يقترفون هدم أو تحريف أو تحويل علامات الربط الجيوديزية أو أنصاب التحفيظ للعقوبات المقررة في الفصل 606 من القانون الجنائي فضلاً عن أداء النفقات والمصاريف التي تتطلبها إعادة العلامات والأنصاب المذكورة.

## الفصل 105 مكرر<sup>29</sup>

دون الإخلال بتطبيق المقتضيات الجنائية الأكثر صرامة، يعاقب كل من قام بعرقلة سير عمليات التحديد بالحبس لمدة تتراوح بين شهر واحد وستة أشهر وبغرامة يتراوح قدرها بين خمسمائة درهم وألف درهم أو بإحدى هاتين العقوبتين.

## القسم الرابع: مقتضيات عامة<sup>30</sup>

### الفصل 106

يمكن للوكالة الوطنية للمحافظة العقارية والمسح العقاري والخرائطية أن تؤسس، بأساليب إلكترونية، مطالب التحفيظ والرسوم العقارية ونظائرها والشواهد الخاصة بالتقيد والسجلات المنصوص عليها في هذا القانون وذلك وفق الشروط والشكليات المحددة في نص تنظيمي.

### الفصل 107

إن جميع الآجال المنصوص عليها في هذا القانون هي آجال كاملة، وتحسب وفق القواعد المقررة في الفصل 512 من قانون المساطرة المدنية.

<sup>29</sup>- تم تتميم ظهير 12 غشت 1913 المتعلق بالتحفيظ العقاري بهذا الفصل بمقتضى القانون رقم 14.07 السالف الذكر.

<sup>30</sup>- تم تغيير وتتميم أحكام الفصل 107 من القسم الرابع أعلاه بمقتضى المادة الأولى من القانون رقم 14.07 سالف الذكر. كما تم نسخ وتعويض أحكام الفصول 106 و108 و109 من نفس القسم بمقتضى المادة الثانية من نفس القانون.

**الفصل 108**

تحدد الوجبات التي تستخلاص قبل القيام بمخالف الإجراءات المقررة في هذا القانون، بمقتضى نصوص تنظيمية.

**الفصل 109**

لا تقبل الأحكام الصادرة في مادة التحفيظ العقاري الطعن إلا بالاستئناف والنقض.

**الفصل 110<sup>31</sup>**

يباشر المحافظ على الأملاك العقارية استخلاص الوجبات التكميلية أو غير المؤدلة والغرامات والذئائر وفق الشروط المنصوص عليها في القانون رقم 15-97<sup>32</sup> بمثابة مدونة تحصيل الديون العمومية.

0204101205

**31** - تم تتميم ظهير 12 غشت 1913 المتعلق بالتحفيظ العقاري بالفصل 110 بمقتضى القانون رقم 14.07 السالف الذكر.

**32** - القانون رقم 15.97 بمثابة مدونة تحصيل الديون العمومية، الصادر بتنفيذ الظهير الشريف رقم 1.00.175 بتاريخ 28 من محرم 1421 (3 ماي 2000)، الجريدة الرسمية عدد 4800 بتاريخ 1 يونيو 2000، ص 1256.

## الفهرس

2	تقديم
	الظهير الشريف الصادر في 9 رمضان 1331 (12 أغسطس 1913) المتعلق بالتحفيظ العقاري كما تم تعديله بالنصوص القانونية التالية :
3	الظهير الشريف الصادر في 9 رمضان 1331 (12 أغسطس 1913) المتعلق بالتحفيظ العقاري كما وقع تغييره وتتميمه بالقانون رقم 14.07 الصادر بتنفيذ الظهير الشريف رقم 1.11.177 في 25 من ذي الحجة 1432 (22 نوفمبر 2011).
5	<b>القسم الأول: التحفيظ</b>
5	الباب الأول: طبيعة التحفيظ والغرض منه
6	الباب الثاني: مسطرة التحفيظ
6	الفرع الأول: المحافظ على الأموال العقارية
6	الفرع الثاني: مطلب التحفيظ
8	الفرع الثالث: الإعلانات والتحديد ووضع التصميم
11	الفرع الرابع: التعرضات
13	الفرع الخامس: التحفيظ من طرف المحافظ على الأموال العقارية والبت في التعرضات
18	الفرع السادس: التحفيظ الإجباري
21	الفرع السابع: الرسم العقاري
23	الباب الثالث: آثار التحفيظ
24	<b>القسم الثاني: إشهار الحقوق العينية العقارية المترتبة على العقارات المحفوظة ومتقييداتها في السجل العقاري</b>
24	الباب الأول: إشهار الحقوق العينية العقارية
25	الباب الثاني: المتقييدات
30	الباب الثالث: التشطيب
32	الباب الرابع: تسليم نظير الرسم العقاري وشهادة المتقييد الخاصة
32	القسم الثالث: العقوبات
33	القسم الرابع: مقتضيات عامة
35	الفهرس